

# Székeley Közélet

Politikai, közgazdasági és társadalmi újság

Előfizetési árak:

Égész évre 150 L., félévre 75 L., negyedévre 37-50 L.

Egyes szám ára 3 L.

Felolós szerkesztő:

TOMPA LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Bulevardul Regele Ferdinand (Kosuth-utca) 14. sz.  
Telefonszám: 34.

Megjelenik minden vasárnap.

## A nagy hang,

a nagy ígéretések, a fenekedések és fenyegetések korszaka virradt ránk ismét. Lépten-nyomon izgatottan beszélő, hadonászó csoportokba ütközünk, amelyek, természetesen, mi másról tárgyalhatnának, mint az aktuális közigazgatási választásokról és az ezekkel kapcsolatos politikai kérdésekről.

Ez a sok izgalom igazán jól elmaradhatott volna és el is maradt volna, ha egy-két idegen urnak eszébe nem jut, hogy jó lenne ebbe a mi jó, derék és jámbor székely vármegyénkbe, székely anyavárosunkba is egy kis politikai kirándulást rendezni. Mindez miért? Bizonyára a mi vármegyénk, a mi városunk, a mi derék és hiszékeny székely fajtánk iránt érzett szeretetből, minden érdek nélküli szeretetből, semmi másért: a mi boldogításunk iránti ideális buzgalomból! S ha talán kételkedtek ebben a naiv lelkesedésben, ideális önzetlenségben, akkor csak szét kell néznetek, polgártársaink, kik azok az itteniek, akik most egyszerre ez idegen urak szekerét kezdték el tologatni?! Idáig nagyjából köztünk is ismeretlenségben maradt, közügyeinkben semmi buzgalomást nem tanúsított, hangot szándékosan nem hallatott, vagy saját szakbeli társaik által sem meghallgatott egyéniségek, akiket most az előbbiekhöz hasonlóan egyszerre fogott el a buzgóság, városunknak, polgártársainak önzetlen boldogítási szándéka!

Bizonyára ezért ígérnek most füvet-fát, a cserépkészítő ingyen cserépet, téglát középítésre, vagy ha építeni akarsz, magadnak is. Tiszta önzetlenségből, hiúság nélküli közügyeszeretettel! S ha még sem értenéd meg őket, rendeznek neked itt is, ott is minden este „népgyűlés“-t, amelyen néha akad igazi szavazati joggal bíró választó polgár is, kapsz, ha kell, szeszt is, hogy jobban „felvilágosodjál“. Így talán jobban megérted azt is, hogyan fogják — amint ígérk — egyidejűleg az összes adókat, közmunkákat eltörölni s a mellett mégis az utcákat, járdákat, hidakat s mindent, amire a köznek szüksége van, mind megcsináltatni. Hogy ezt mi-ből tehetik, azt te, így felvilágosítva, megdolgozva, talán kitalárod!

Mindezekkel szemben a Magyar Párt vezeterei nem kiabálnak nagy hangon, nem izgatnak, nem itatnak, nem ígérnek téglát, cserépet, nem ígérk minden adó és közteher egyszerre való eltörlését, a világ egyszerre való megváltását, sem más el nem érhető delibábot. De ígérnek — sőt kívánnak, töléd is és mindnyájunktól — szakadatlan, kitartó munkát, lépésről-lépésre haladást a közös cél: a magyarság jobb jövődjé felé. Ezt a munkát

folytatták eddig is komoly lelkiismerettel, folytonos megfontolásokkal, zajtalanul.

Ennek a munkának a szolgálatában állottak eddig, ebben a tevékenységükben váltak eddig is ismeretesekké, polgártársaink, a párt itteni listájának szereplő egyéniségei is. Ők nem hirdetik, hogy egyedül ez, vagy az a román politikai párt üdvözíthet, hanem azt hirdetik, hogy eddig, vagy addig — akármeddig — haladjunk együtt valamelyik román párttal, maradjunk magyarok továbbra is s maradjunk együtt és egységesen azok! S ha most, komoly megfontolás után, a liberális kormány exponenseivel való együttthaladás látták

időszerűbbnek és alkalmasabbnak, ez együttthaladásban is legyünk egységesek! Győzelmet, eredményt bármikor is csak egységesen tudunk kivívni, amint erre nagynevű országos pártelnökünk is nyomatékosan, mindenkihez szólóan figyelmeztet most kibocsátott kiáltványában!

Polgártársaink, józan belátásotoktól, okosságotoktól kérdezzétek meg, kikkel kell együttthaladnotok? A magyarság zömével, az egységet, pártfegyelmet hirdető, kipróbált, megfontolt vezéreitekkel, köztevékenységükről már eddig is ismert embereitekkel, vagy a most idejött, most feltűnt nagyot ígérőkkel, egységbontókkal, zavarosban halászni akarókkal!

## Tudnivalók a választásról.

A választás napja, korábbi illetékes intézkedés szerint, az egész vármegyében s így a városban is f. hó 19-ike. A szavazás kezdete a törvény értelmében reggel 8 óra és (kétórán déli szünettel) eltekintve) tart folytonosan délután 6 óráig, mely határidőt az elnök szükség esetén 10 óráig meghosszabbítja.

Városunkban a szavazás a városházának földszintjén az adóhivatal helyiségében lesz. (Főbejárattól balra; a számvevőségi hivatal melletti helyiségben.)

### Hogyan történik a szavazás?

1. A választó magával hozza választási igazolványát; azt a választási elnöknek adja át.

2. Az elnök átad neki egy szavazó-jegyet, összehajtva és kívül elnöki pecséttel ellátva.

3. A szavazó-jegy egy kettéhajtott félv papírból áll. Az első oldalra rá van nyomtatva, az 1. számú és semmi más jelzéssel el nem látott kandidálási lista, a jelöltek névsorával, élén Negrutlu F. Emil polgármesterrel, a második oldalra a 2. számú és (ponttal) is jelzett lista, élén Forró Géza kereskedővel. (Az 1. számú lista a kormánynak a magyar párttal megkötött egyezségén alapuló közös lista, a 2. számú ponttal is jelzett lista pedig az ellenzéki listája.)

4. A szavazó átveszi a választási elnöktől a szavazási jegyét és a bélyegzót, bemegy az egyik üres kabinba, ahol egy festékpárna áll rendelkezésére. Ezen a festékpárnán a bélyegzót megnedvesíti, azután pedig rányomja a bélyegzót arra a listára, amelyikre szavazni óhajt. Miután ez megtörtént, újból visszahajítja a szavazó jegyét és az egészet úgy fogja össze, hogy az elnök pecsétje kívül is legelőleg legyen látható; azt az elnöknek átadja és az elnöktől a látamozott igazoló jegyét visszakapja.

Nagyon fontos és szükséges tudni mindenkinek, hogy a szavazati joggal bírók ezt a jogukat gyakorolni is kötelesek, mert különben a törvény értelmében szigorú büntetésnek teszik ki magokat.

A magyar párt és a kormány közötti egységesen alapuló közös városi lista:

Lista No. 1.

#### Consillieri comunali ordinari:

1. Negrutlu F. Emil, primar
2. Tamás Albert, director de liceu
3. Papp Z. Endre, comerciant
4. Kassay F. Dénes, sen. pielar
5. Kiss Ștefan, farmacist
6. Csiki Albert, tipograf
7. Dr. Szöllösi Ödön, fabricant
8. Dr. Gónczy Gábor, avocat
9. Szigethy Dénes, pantofar
10. Varró Elek, proprietar
11. Hanu József, comerciant
12. Tompa László, redactor
13. Bodrogi Balázs, cizmar
14. Dr. Orbán Domokos, medic
15. Beceak Aladár, director de bancă.

#### Consillieri supleanți:

1. Haaz Rezső Francisc, profesor
2. Kerestély Gyula, tinichigin
3. Szabó Ödön, bərbier
4. Papp Dzsóz, comerciant
5. Gyarmathy Ștefan, tâmplar.

Az ellenzéki lista:

Lista No. 2.

#### Consillieri comunali ordinari:

1. Forró Géza, comerciant
2. Novák David, fabricant
3. Bogáthy Lajos, tâmplar
4. Dr. Ferenc Balázs, avocat
5. Pék József, arhitect
6. Ungar József, pantofar
7. Hirsch Rudolf, comerciant
8. Metea Ioan, comerciant
9. Zathurecky Lajos, antreprenor
10. Lányi Ernő, farmacist
11. Bokor István, agricultor
12. Tamás Gyula, pantofar
13. Papp Gyula, maestru lăcătuș
14. Sándor Pál, agricultor
15. Barcsal Sándor, comerciant.

#### Consillieri supleanți:

1. Gagyi Albert, antreprenor
2. Langyel István, olar
3. Győri Vilmos, pantofar
4. Sándor Domokos, agricultor
5. Barabás D. Domokos, senior ferar.

A magyar pártba tartozók, a belátók, a pártfegyelmet és pártkiséget elismerők, a bélyegzót az 1. sz. listára ütők.

**Legújabb hivatalos értesítés szerint eddig a kormány listája 4400 községben és 14 városban jött be, egyhangulag, ellenlista nélkül.**

**Ne akarjon külön magyar lenni senki, mint én, mondotta Barabás Béla, a régi magyar függetlenségi párt egyik legnagyobb nevű, évtizedeken át egyik legurucabb hírneve elismert vezére, pártelnöke, egy legutóbb tartott aradi magyarpárti népgyűlés megnyitójában, miközben ő is komoly indokolással s határozottan állást foglalt a megegyezéses közös lista mellett. S nem furcsa e, ha nézzük, kik akarnak ma nálunk Barabásnál külön magyarok lenni?**

**A városi választási zóna.** A törvényben előirt választási zónát a prefectus, a választási elnökkel a következőképpen állapította meg. Választási zónának tekintendő a következő határvonalak által körüzárt terület: Malom-utca (Str. Stefan cel Mare) a kollégiakertig Küküllő-hidig, innen a sétányon át az új utca megállóig húzott vonal, a vasuti töltés az állomáépületig, az állomással szemben levő Soly-mossy-utca (Str. Andrei Mureșan) illetve az utca végétől a város széle a Csere-utcaig, (Str. Avram Iancu) a Csere-utca és a Malom-utca torkolata. A rendfenntartásra rendelt rendőrség és katonaság fölött a választási elnök rendelkezik. A választási zóna területén tilos mindenféle gyülekezés vagy kiabálással való propaganda-kifejtés és a választás egész ideje alatt az összes korcsmák zárva tartandók. A választási zónában fegyveresen vagy bottal senkinek sem szabad megjelennie.

**Rendkívül népes és lefolyásában teljesen egységes, imponzans népgyűlést tartott Kereszturton f. hó 14-én, d. u. 3 órai kezdettel, az Orbán Károly féle vendéglő nagytermében a város magyarpárti polgársága. A népgyűlésen többen szólaltak fel, köztük igen okosan és nagy hatással Petro Bálint az iparosság egyik vezető embere. A hangulatból ítélve a szavazók szinte egységesen fognak megállapítani a liberális-magyar közös lista mellett, melyen az iparosság 2, a gazdák 4 taggal vannak képviselve, s melyen a következő nevek szerepelnek: r. tagok: Viola Sándor dr., Orbán János, Utó Lajos, Ince András. Szabó László, Kiss Károly, Nagy László, Kovács János, Patakfalvi János; pótagok: Szakáts Miklós, Gálfalvi Samu. — A népgyűlésen városunkból Sebesi János dr. és id. Kassay Dénes vettek részt.**

**Apróság, de mégis egy kis izellő a mostanában oly fennem hirdett demokráciából, a demokráciából, mely alatt rendszeren rangra, címre, nem eokat adó, munkás egyszerűséget szokás érteni. Hogy fér össze vajjon ezzel, hogy a magát demokratának valló „egyesült ellenzék“ listáján ügyvéd gyanánt szerepeltessenek egy oda felvett urat, aki tulajdonképpen ügyvédjelölt? Talán a demokráciára való tekintettel tartották szükségesnek ezt az önkényes előléptetést a lista összeállítói?**

Kiadó: a Könyvnyomda Résszvénytársaság  
Odorheiu—Székely udvarhely

# Magyarok!

A közigazgatási választások nehéz feladat elé állítanak mindnyájunkat.

Az önkormányzat gondolatát Európában elsőként mi magyarok vittük már ezer év előtt gyakorlati érvényesüléshez. Változott viszonyok között is ezen gondolat mellett hiven kell kitartanunk. E nagy feladatnak csak egységes állásfoglalással felelhetünk meg. Elsősorban ezt értsétek meg és erre legyetek aggodó figyelemmel minden lépéstechnél!

Ha valaha, ugy most félre kell tennetek, szívetekből ki kell zárnotok a pártos viszálykodás pusztító üszkét. Az Országos Magyar Párt minden tagozata a helyi viszonyok gondos mérlegelésével összeállította a jelöltek listáját.

# Magyarok!

Ezt a listát érvényre juttatni, ennek győzelme érdekében mindent, mit erkölcs és törvény megenged, megtenni, de minden tisztátalan fegyvertől tartózkodni, kötelessége mindnyájunknak.

Arra, hogy kisebbségi jogainknak kivívásában haladást tegyünk, hogy azokra nézve biztositékokat szerezzünk, mostani magatartásunkkal kell példaadólag megtenni az első lépést.

**Legyen jelszavunk az összetartás és pártfegyelem!**

Az egységet ne zavarja semmi ellentét. A kicsinyes féltékenységet zárjátok ki szívetekből s az egységbontókat soraitokból.

Az építő munka, az önkormányzati szabadság és a polgári rend elveit kell képviselnünk az államban. Ez a mi történelmi hivatásunk és Isten ugy segít a jövőben, amint vállaljuk és betöltjük ezt a hivatást.

# Magyar Testvéreim!

Szavazzatok zárt sorokban az Országos Magyar Párt tagozata által összeállított listákkal és ezzel tegyetek bizonyosságot a magyar párt egységéről és a magyarság erejéről.

Cluj, (Kolozsvár) 1926 február 12.

**Ugron István s. k.**

az Országos Magyar Párt elnöke.